

# FORWARD



**Organe Officiel de la Fédération Travailleuse de Football**

A.S.B.L. n° id : 419.752.454 :

Créé par feu René VANDENBROECK

Editeur responsable : **M. Betty DENYS**

Rue Félicien Rops 37C bte 5  
1070 Bruxelles  
Tél & Fax 02/521.23.82

**Paraît uniquement sur notre site  
le mercredi**

46ème année

n°29

08/03/2017



## CONVOICATIONS - CONVOICATIONS - CONVOICATIONS - CONVOICATIONS



Les clubs et/ou membres repris ci-après sont instamment priés de bien vouloir se présenter devant la commission concernée le **lundi 13 mars 17** à l'heure indiquée, **Important** ! Tout affilié convoqué doit présenter sa carte d'affiliation, faute de quoi, il est considéré comme n'ayant pas comparu. Il peut se faire représenter par un dirigeant de son cercle dûment mandaté à cet effet et pouvant présenter la licence du joueur représenté.

Local : complexe BARCA, route de Lennik 1015 à 1070 Bxl

### COMMISSION DE RECLAMATION :

néant

### CONSEIL D'ADMINISTRATION :

20h30 CLUB BOSANCI

#### MATCH VILA REAL – MACLA FOOT du 12/02 en div.3

20h45 CLUB MACLA FOOT : délégués NGANGUE HENRI 216016 et AZAOUAGHE MOHAMED 216002

### DECISION COMMISSION DE RECLAMATION :

#### R14/23 – CAMPOMAIORENSE-BAYRAMPASA en DIV.1 du 19/02 Arbitre BEN SALEM

Cas pas assez développé et non certifié, réclamation jugée non fondée. Garantie confisquée  
La commission fait une note à la CdA pour mise à jour de son arbitre.

### DECISION CONSEIL D'ADMINISTRATION :

#### Match LA LOUVE-BAYRAMPASA du 05/03 en div. 1 – arbitre EL HADDADI

Vu les faits graves envers l'arbitre de la rencontre, le joueur DRIOUCH RAMI 235586 du club BAYRAMPASA est suspendu préventivement de toutes fonctions à partir du 06/03/17 jusqu'à comparution devant la commission de réclamation.

#### MATCH AMICII – SONATRACH DU 05/03 EN DIV.1 (6-4)

La feuille d'arbitrage du club SONATRACH n'est pas parvenue comme prévu, le club perd par forfait avec application amende 75€

#### DECISION DU BUREAU FEDERAL ; Cas IGDIR 76 - 1<sup>ER</sup>

Le club étant exclu de la division, il est décidé de mettre toutes les rencontres restantes perdues par score de forfait.

#### CONTRÔLE DES COMPTES - EXERCICE 2016

Le contrôle des comptes se fera le vendredi **17/03** à 19 h30 au local fédéral, avec les trois membres volontaires désignés au congrès

**NEW TEAM** : EL HADDADI EL M.- **HELLAS** : HADJIANESTIS TR. – **ROYAL EVEIL** : GALLEMARS R.

## Procès-verbal du Courrier reçu au secrétariat



Sous la présidence de **Michel HARMATI**, tous présents.

- 1-Journal fédéral ABSSA et URSIB par internet – KVV n°24-
- 2-Interfédéral : ABSSA 490
- 3-Rapport arbitre EL HADDADI du 19/02 reçu tardivement.- **CA** rejeté
- 4-Contrôle des classements internet et forward.
- 5-Rapport arbitre EL HADDADI match LA LOUVE-BAYRAMPASA du 05/03 D1
- 6-AO ASTURIANA réclamation match RENAISSANCE-ASTURINA du 5/3 –**GP**
- 7-BAYRAMPASA lettre info match LA LOUVE-BAYRAMPASA du 05/03 D1
- 8-Rapport fédéral match LA LOUVE-BAYRAMPASA du 05/03 D1

9-Arbitre JALLEB signale changement adresse.

## NOTE DE FRAIS DES CLUBS N°129

Tous les clubs ont reçu la note de frais n°129, qui a été envoyée le **09/03** par voie postale. Celle-ci devra être payée **AVANT le LUNDI 03 AVRIL.**

**La preuve de paiement irréfutable devra être présentée ce même lundi entre 20h et 21h.**

**ATTENTION :** aucune note de frais ne pourra être payée au siège de la fédération. Paiement uniquement sur le compte fédéral n° BE83 877-7979901-15. Dans la communication n'oubliez pas d'indiquer votre matricule et le nom du club. **Aucune excuse ne sera admise. Pour rappel perte de la rencontre suivante par forfait. SANS APPEL**  
**LE CLUB QUI N'A PAS RECU SA NOTE au 13/03 AU PLUS TARD EST PRIE DE PRENDRE CONTACT AVEC LA SECRETAIRE FEDERALE. ATTENTION : aucun avis de rappel ne sera envoyé.**

### COMMANDE DES CLUBS

LICENCES(10) : x

CARNET FEUILLE D'ARBITRAGE(1) : x

R.O.I. : x



### **La déclaration doit rentrer dans les 6 jours ouvrables avec la LICENCE**

L'accusé de réception avec la référence du dossier est envoyé à la victime et au secrétaire du club afin de confirmer la réception du n° de dossier avec le nom du responsable Ethias que le blessé doit contacter en cas de besoin.

**Attention :** Le certificat de la 4<sup>e</sup> page à remplir **est très important à faire remplir par le médecin, à défaut tous les infos doivent y figurées.**

Déclaration : **RACING AND.** :MASSON MARTIN (LB)- **NEW TEAM** : SKHAIRI KHALID (LB)-

Numéro de dossier transmis : **CROSSING SCH** : HAMMAS BRAHIM (LB)- **RACING AND.** :MASSON MARTIN (LB)- **NEW TEAM** : SKHAIRI KHALID (LB)-

Certificat de guérison ou attestation : **LA LOUVE** : SMOLDERS VINCENT(LR)-**CHARLEMAGNE** :EL CHEIK-ALI ADEL(LR)

### **MODIFICATION AU CALENDRIER :**

**CHAQUE CLUB EST RESPONSABLE DE SON CALENDRIER**

C'EST AU CLUB DE PREVENIR LE RESPONSABLE DE SON TERRAIN DE SES RENCONTRES ET MODIFICATIONS

Demande du responsable du terrain

**D1** 12/03 supprimer 15h00 CAMPOMAIORENSE-BOSANCI remis au 26/03  
26/03 supprimer 13h15 FCAB – BAYRAMPASA remis 23/04

**D3** 12/03 supprimer 17h15 CROSSING SCH- GERMINAL remis au 02/04

**D4** 12/03 supprimer 17h00 UNION SCHAR, -ROYAL EVEIL remis au 02/4

### **CONVENTION Interfédérale:**

#### **ABSSA 490**

LOPRESTI GIANNI 13/07/89 suspendu pour 6 rencontres

VERHAEGEN JASON 31/07/92 suspendu pour 6 rencontres

### **REQUALIFIE FTF : néant**

### **CARTE FEDERALE :**

**Le samedi n'est réservé que pour les cartes fédérale et non pour les licences.**

**ATTENTION : cette disponibilité pourrait être retirée si les clubs ne respectent pas les consignes, ou téléphone au responsable après 20h.**

270217H074	TAOUNZA AYOUB	FC RIF	valable 05/04/17
040317H075P	PEIREIRA SOARES RAIMUNDO	BELENENSES	31/05/17
040317H076P	MOURA DE SOUSA JUNIO	BELENENSES	31/05/17
040317H077P	DA ROCHA WILSON	BELENENSES	31/05/17
040317H078P	SILVA MONTEIRO ROBSON	BELENENSES	31/05/17

**CARTES JAUNES JOURNEE DU 26/02/2017**

**DIVISION 1 :**

**BOSANCI** : CIUTAC VASILE 311006-GAITHAN GHEORGHE 311021-NOROC ANDREI 311061-PRIBAC ADRIAN 311072-

**DIVISION 2 :**

**RACING AND** :BOULAASSA AYOUB 330068- **FC OSMANLI** :GOKBEL EDIZ 244004-TURKOZ RESUL RAHIM 244023-**BEIRA ALTA** :ALMEIDA DE JESUS BRUNO 295041-FRANCA PINTO ANDRE 295073- **REDS UNITED** :SOZEN DENIZ 278010-

**DIVISION 3 :**

**U.MAROLLES** :AARAB DRISS 272430- **GERMINAL** :BICHRI KARIM 210645-DUBOIS JUNIOR STEPHANE 210637-EL MAJAOUI MOHAMED 210610-CHERROUD YOUNES 210532-**NEW TEAM** : MEYAD NORDINE 225060-MESBAHI YASSINE 225054-**CROSSING SCH** :KADOURI MOHAMMED 231073-AMLAH HATEM 231047-AYAOU ADEL 231084-**RENAISSANCE** :ECH CHAIR HAMMADI MOHAMMED 281180-**MILANELLO** : EL AHMADI CHARAF 277281-ZEROUALI LAKHDAR 277291-EL ARRAS NOURREDINE 277217-

**DIVISION 4 :**

**IGDIR 76** : CIFTCI COSKUN 340016-YASAR MEHMET 340014- **LOS EXTRANOS** : KARA HASSAN 224370-CERUICHAY RONALD 224500-**LA LOUVE** : DE MAESSCHACK PATRICK 214670-PECORELLA GIUSEPPE 214605- **CHARLEMAGNE** : HUSSEIN RADWAN 234308-**HELLAS** : SIAMETIS ANASTASIOS 282144-

**DEUX JAUNES MEME RENCONTRE :**

**D3 : MILANELLO** : NAIZATE ABDELKADER 277309-  
**D4 : LA LOUVE** : REBBAOUI ABDELOUAHED 214899-

**CARTE ROUGE : NEANT**

**FEUILLES D'ARBITRAGE REMISE TARDIVEMENT A L'ARBITRE :**

**IGDIR 76 15H00- CAMPOMIORENE 11H45-BEIRA ALTA 12H45-**

**FEUILLES D'ARBITRAGE INCOMPLETES OU ERRONEES :**

**BOSANCI (1)- LA LOUVE 1 (3)-PORTO (1)-LOS NATCHOS (1)-GERMINAL (1)-CROSSING SCH (1)-**

**SUSPENUS DE LA JOURNEE 12/03/17**

**BAYRAMPASA :**

**DRIOUCH RAMI** 235586 (**susp. prév. toutes fonctions**)

**CAMPOMAIORENSE :**

**BONAIUTO CEDRIC** 232150

**IGDIR 76 :**

**YASAR MURATHAN** 340023

**KARACA SERKAN** 340003

**DEMIRTEKIN UNAL** 340024 **LICENCE A RENTRER**

**KIZILDAG SERKAN** 340038

**YASAR MEHMET** 340014

**EROL ALPAY** 340015

**DURAN YUSUF** 340061

**LA LOUVE**

**KINIK ETHEM** 214753

**BEIRA ALTA :**

**DA COSTA SILVA PATRICK** 295120

**GOMES SOARES ARTHUR** 295131

**RHALIMI TAHA** 295109

**BORUSSIA :**

**GOKCEN RAMAZAN** 218044

**BXL FAMILY :**

IKAZBAN AMINE 279002  
EL MORABET OUADIF 279006  
**OSMANLI :**  
TASPINAR HUSEYIN 244066  
**REDS UNITED :**  
TOUBA ABDESSAMAD 278015  
**FC RIF :**  
BOUGARRAOUA RACHID 213015  
**SEZURENSE :**  
CANARIO NUNO 275167  
**MACLA FOOT :**  
NGANGUE HENRI 216016 (CV et de toutes fonctions)  
AZAOUAGHE MOHAMED 216002 (CV et de toutes fonctions)  
**RENAISSANCE :**  
AMZOU MOHAMED 281161  
**CHARLEMAGNE :**  
MEBROUD SAMIR 234304

**Suspension pour 2ème carte jaune reçue le 26/02: Nom+prénom+licence + date 1<sup>er</sup> carte jaune, pas de date  
=2 cartes même rencontre.  
SAUF AVIS CONTRAIRE date de suspension 19/03 (suivant le calendrier de l'équipe concernée).**

**BOSANCI :** CIUTAC VASILE 311006 19/02/17  
**GAITHAN GHEORGHE** 311021 05/02/17  
**NOROC ANDREI** 311061 13/11/16  
**LA LOUVE :** REBBAOUI ABDELOUAHED 214899  
**BEIRA ALTA :** FRANCA PINTO ANDRE 295073 29/01/17  
**CROSSING SCH :** KADOURI MOHAMMED 231073 13/03/16  
**AMLAH HATEM** 231047 13/11/16  
**GERMINAL :** CHERROUD YOUNES 210532 09/10/16  
**MILANELLO :** NAIZATE ABDELKADER 277309  
**NEW TEAM :** MEYAD NORDINE 225060 23/10/16  
**RENAISSANCE :** ECH CHAIR HAMMADI MOHAMMED 281180 05/02/17 1j 26/03  
**U.MAROLLES :** AARAB DRISS 272430 06/11/17  
**HELLAS :** SIAMETIS ANASTASIOS 282144 12/02/17  
**LOS EXTRANOS :** KARA HASSAN 224370 13/03/16

La vie de nos clubs

**FC HELLAS**

ORGANISE SA FETE

LE 11/03/2017

A PARTIR DE 20H

Salle du Savio

Salle du SAVIO  
Robert Dansaertlaan 315  
1702 DILBEEK

**Live Music**



**EENDRACHT VILVOORDE** organise sa kermesse de  
Printemps le 11 mars de 12h à 22h à la salle DE PEUPEL,  
Mechelsestraat 8, 1800 VILVOORDE

Tomate crevette, Gambas, Châteaubriand, Américain préparé

## **FC SEZURENSE**

Organise son tournoi annuel le dimanche 14 mai 2017 au complexe d'Ixelles, situé rue Volta, à Ixelles.

**En attente des équipes participantes**

## **Sport Club VILA REAL**

Organise son tournoi annuel le dimanche 21 mai 2017 au complexe Barca, situé route de Lennik 1015, à 1070 Bruxelles.

**En attente des équipes participantes**

## **CLUB PENALVA**

Organise son tournoi annuel le dimanche 28 mai 2017 au complexe d'Ixelles, situé rue Volta, à Ixelles.

**En attente des équipes participantes**



### **ON RIGOLE UN PEU....**

**Petite perle** entendue lors du mariage d'un ami...

- Un homme ne peut pas savoir ce qu'est le véritable bonheur tant qu'il n'est pas marié, dit un invité.
- Oui, mais à ce moment-là, il est trop tard ! rétorque un autre.

**Quand nous** avons décidé de mettre notre maison en vente, nos adolescents n'étaient pas très enchantés. Leurs chambres devaient rester propres et rangées pour les visites des acheteurs potentiels.

Une fois que l'agent immobilier a cessé de venir, les enfants se sont inquiétés.

- Ca fait six mois que nous nettoyons nos chambres, quand cette maison sera-t-elle enfin vendue ?
- Eh bien, a souri malicieusement mon épouse, cela fait trois mois que nous avons décidé de la garder...

**Un homme** va consulter son médecin, celui-ci déclare :

- Vous devez faire un régime. Plus d'alcool, plus de sodas, uniquement du lait.

Et revenez me voir dans un mois.

Un mois plus tard, le patient est de retour.

- Alors, comment allez-vous ?
- Mieux, mais je comprends maintenant pourquoi les bébés pleurent tout le temps !

**Cédric 5 ans, et Eva 3 ans**, mes enfants, se promènent à la campagne.

Ils voient un troupeau de bovins et s'arrêtent, je leur demande alors :

- Comment reconnaît-on une vache d'un taureau ?
- Le taureau, c'est celui qui a des cornes, répond Cédric.

Et Eva de rétorquer : la vache c'est celle qui a des biberons !

## **FINALE DE LA COUPE RENE VANDENBROECK**

**le 14 mai 2017**

**14h00 Vétérans**

**16h00 Seniors**

**Au complexe BARCA, route de Lennik, 1070 Bruxelles**

**Restaurant accordé au club BOSANCI.**

## PROGRAMME DES JOURNEES ET DESIGNATION ARBITRES

Arbitre EL HADDADI doit se présenter devant sa commission le lundi 13/03 à 20h15- **Présence obligatoire.**

 Programme du dimanche	Arbitre+++++++	Programme du dimanche	Arbitre
<p>12/03/17</p> <p><b>Division 1</b> 11h15 CAD IXELLES-SONATRACH 13h15 VIMIEIRENSE-LA LOUVE xxxxx CAMPOMAIORENSE-BOSANCI</p> <p><b>Division 2</b> 15h00 PENALVA-BORUSSIA 13h00 FC RIF -FC OSMANLI 15h30 RACING AND.-BXL FAMILY CLUB 13h00 JEUNESSE MOL.-BEIRA ALTA 13h00 LOS NACHOS -SEZURENSE</p> <p><b>Division 3V</b> 11h30 MILANELLO-MATKOPEN MG 12h45 AO ASTURIANA- NEW TEAM 13h00 U.MAROLLES- VILA REAL +++++ CROSSING SCH- GERMINAL 13H30 NEW ANNEESSENS- RENAISSANCE</p> <p><b>Division 4V</b> 14h00 IGDIR 76 -LA LOUVE 13h00 OS LUSITANOS- SIMON,S 13h15 ANATOLIE 95-LOS EXTRANOS +++++ UNION SCHAR, -ROYAL EVEIL 11h15 CHARLEMAGNE - BELENENSES</p>	<p>ZIANE BEKRI <b>remis</b></p> <p>HAROUI SBAISIDI HUARD JALLEB MOUMNI-Y</p> <p>SEKKINI ZINGA <b>TABOUBI</b> <b>remis</b> <b>ERRACHIDI</b></p> <p>SCHROEDER BELIL BETIUC <b>remis</b> JAMEL</p>	<p>19/03/17</p> <p><b>Division 1</b> 14h00 AMICII BXL -CAMPOMAIORENSE 15h00 BAYRAMPASA- PORTO BXL 13h00 BOSANCI-LA LOUVE 13h00 SONATRACH-F.C.A.B. 13h15 VIMIEIRENSE-CAD IXELLES</p> <p><b>Division 2</b> 15h15 SEZURENSE-BEIRA ALTA 13h00 BORUSSIA- RACING AND. 13h00 FC RIF -PENALVA 12h30 EVERE MOVE UTD- REDS UNITED</p> <p><b>Division 3V</b> 13h00 MATKOPEN MG-VILA REAL 15h00 MACLA FOOT- CROSSING SCH 13H30 NEW ANNEESSENS- AO ASTURIANA 13h00 GERMINAL- MILANELLO 13h00 U.MAROLLES -NEW TEAM</p> <p><b>Division 4V</b> 13h00 SIMON,S-UNION SCHAR, 14h00 LA LOUVE- BELENENSES 13h00 OS LUSITANOS -LOS EXTRANOS 13h15 ANATOLIE 95-IGDIR 76 13h30 HELLAS- CHARLEMAGNE</p>	<p>TABOUBI CHAHBOUNE-S EL HAMOUTI ARFAOUI TAOUFIK</p> <p>HAROUI SUCO-T JAMEL BELIL</p> <p>JALLEB BENSALEM SBAISIDI CHAIBOUN TALHAOUI</p> <p>BEKRI FULVO ERRACHIDI EL HADDADI BETIUC</p>



Désistement arbitres: Tout arbitre qui ne serait pas en mesure d'assurer sa rencontre pour laquelle il a été désigné, est tenu de le signaler, LE PLUS VITE POSSIBLE, au Président/sélectionneur de la Commission des arbitres.

**MOUMNI MOHAMED Tél 0476/781 839**

**Les choses que tu ne peux plus récupérer :**

***Le mot...après l'avoir dit.***

***La confiance...après l'avoir perdue.***

***Et l'amitié après l'avoir trompé...***

## CLASSEMENT OFFICIEL

Division 1	J	G	P	N	+	-	P	Résultats 25ème journée 16/17			
1 BOSANCI	18	15	0	3	79	14	48				
2 AMICII BXL	18	15	1	2	112	28	47	LA LOUVE	BAYRAMPASA	3: 1	arrêté
3 LA LOUVE	16	10	3	3	46	27	33	F.C.A.B.	CAMPOMAIORENSE	7: 0	
4 PORTO BXL	17	10	5	2	45	33	32	MATKOPEN MG	BOSANCI	0: 5	
5 VIMIEIRENSE	19	9	7	3	49	39	30	CAD IXELLES	VIMIEIRENSE	0 :3	
6 MATKOPEN MG	19	9	8	2	53	38	29	AMICII BXL	SONATRACH	6-4	5-0 FF-FA
7 CAD IXELLES	19	6	10	3	34	56	21				
8 F.C.A.B.	17	6	9	2	44	45	20				
9 BAYRAMPASA	19	6	12	1	44	61	19				
10 SONATRACH	19	5	11	3	38	86	18				
11 IGDIR 76	22	4	16	2	32	83	14	(*) Matches non joués ou ignorés			
12 CAMPOMAIORE	19	2	15	2	24	87	8	Classement à la date du 05/03/17			

Division 2	J	G	P	N	+	-	P	Résultats 25ème journée 16/17			
1 BXL FAMILY	16	11	3	2	86	40	35				
2 JEUNESSE MO	16	11	3	2	49	27	35	BEIRA ALTA	FS OSMANLI	0: 2	NC
3 LOS NACHOS	18	10	4	4	48	20	34				
4 BEIRA ALTA	16	10	3	3	49	22	33	EVERE MOVE UTD	RACING AND.	1: 6	
5 FS OSMANLI	17	10	5	2	53	35	32	SEZURENSE	PENALVA	4: 3	
6 BORUSSIA	15	7	5	3	42	38	24	BXL FAMILY CLUB	LOS NACHOS	2: 0	
7 RACING AND.	16	5	8	3	45	55	18	BORUSSIA	FC RIF	5: 2	
8 REDS UNITED	17	5	9	3	27	41	18				
9 PENALVA	16	5	9	2	40	52	17				
10 SEZURENSE	16	4	8	4	28	54	16				
11 FC RIF	15	3	7	5	30	35	14				
12 EVERE MOVE	18	0	17	1	14	92	1	Classement à la date du 05/03/17			

Division 3V	J	G	P	N	+	-	P	Résultats 25ème journée 16/17			
1 RENAISSANCE	17	13	2	2	64	23	41				
2 CROSSING SC	17	12	2	3	50	25	39	VILA REAL	NEW TEAM	4: 0	
3 VILA REAL	16	11	1	4	54	18	37	MACLA FOOT	MILANELLO	1: 2	
4 MATKOPEN MG	15	10	3	2	55	23	32				
5 GERMINAL	16	9	3	4	61	35	31	GERMINAL	MATKOPEN MG	1: 2	
6 NEW ANNEESS	16	5	6	5	51	47	20	RENAISSANCE	AO ASTURIANA	2: 1	
7 MILANELLO	18	5	10	3	39	58	18				
8 NEW TEAM	17	4	11	2	32	41	14				
9 U. MAROLLES	13	3	7	3	30	47	12				
10 MACLA FOOT	18	2	14	2	29	70	8				
11 AO ASTURIAN	17	1	16	0	12	90	3	Classement à la date du 05/03/17			

Division 4V	J	G	P	N	+	-	P	Résultats 25ème journée 16/17			
1 CHARLEMAGNE	19	17	1	1	85	27	52				
2 LA LOUVE	18	15	3	0	67	21	45	ROYAL EVEIL	ANATOLIE 95	3:10	
3 BELENENSES	18	13	2	3	70	29	42	LOS EXTRANOS	CHARLEMAGNE	1: 1	
4 LOS EXTRANO	16	8	4	4	35	26	28	HELLAS	BELNENSES	1: 4	
5 ANATOLIE 95	18	7	7	4	46	41	25	UNION SCHAR,	LA LOUVE	2: 6	
6 IGDIR 76	17	8	9	0	52	59	24	KS EENDRACHT	SIMON,S	8: 1	
7 OS LUSITANO	18	7	9	2	51	48	23				
8 KS EENDRACH	18	7	10	1	60	47	22				
9 UNION SCHAR	18	4	12	2	38	73	14				
10 SIMON,S	18	4	14	0	44	89	12				
11 HELLAS	18	3	12	3	34	59	12	(*) Matches non joués ou ignorés			
12 ROYAL EVEIL	18	3	13	2	22	85	11	Classement à la date du 05/03/17			